東亞日報

發行人 金相万
編輯人 高在旭
印刷人 孝彦鎭

發行所
서울特別市鍾路區世宗路139
東亞日報社
（郵便番號 110）

電話 交換臺 ⑦5221～5229 ⑦5231～5236
直通 販賣局⑦6106 廣告局⑦6107

購讀料 1月定 350원 1부 20원

本報는 新聞倫理綱領및 그실천要綱을 준수한다.

附屬 우석병원 高麗大学校

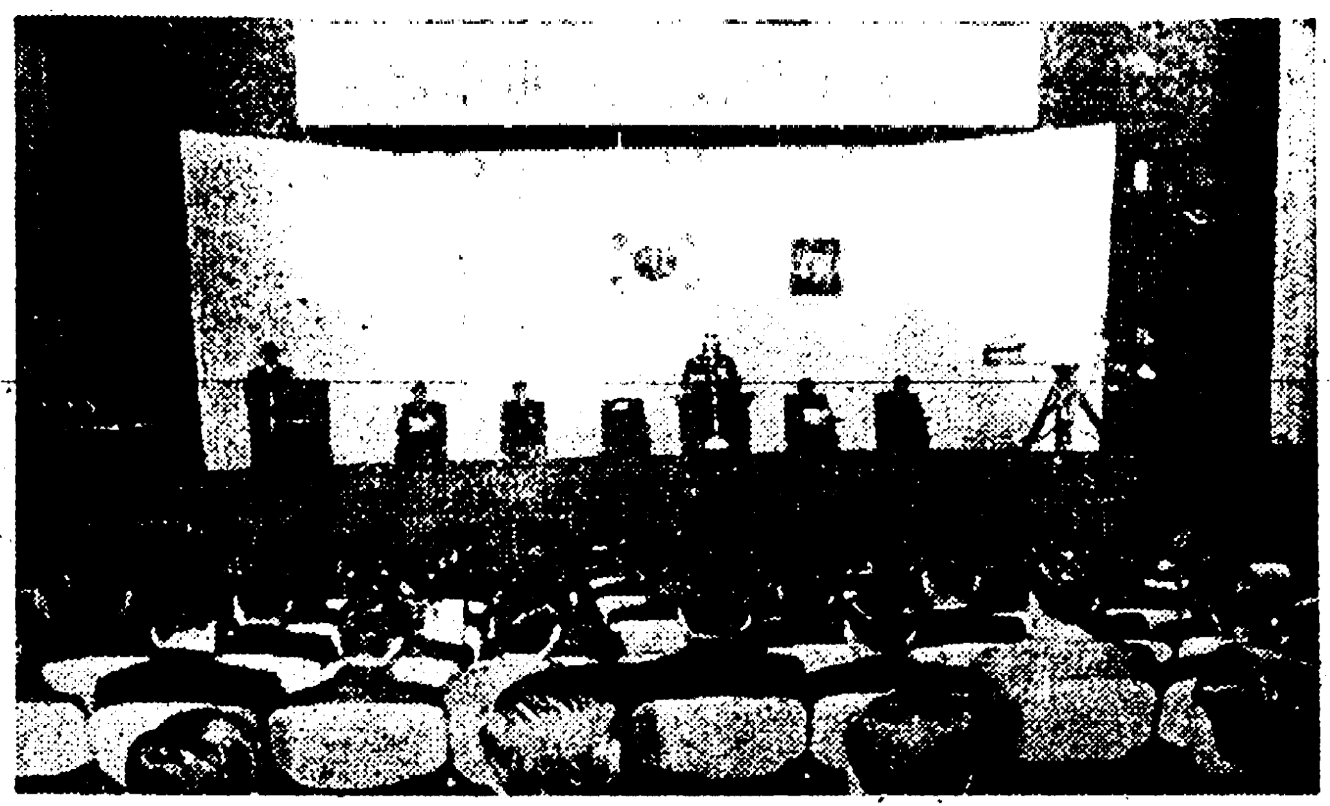
三年制議員73명 大統領推薦대로選出

國民會議地域회의 贊二、二五一 反八二票로

無效21票·不參5명

統一主體國民會議는 七日오전十時 서울을 비롯한 전국十一개 市道別地域會議로 제二차會議를 열고 朴正熙대통령이추천한 七十三명의 국회의원후보자와 十四명의 同예비후보자들에대한 일괄贊反投票를 실시, 국회의원定數의 나머지 三分의一을 選出했다. 작년十二月二十三日 제八대 대통령선거후 二개月十二日만에 처음地域會議로 열린 이날 會議에는 在籍대의원 二千三百五十九명중 五명만이 不參한 二千三百五十四명이 參席, 오전十一時三十四分 慶北의개표를 끝으로 전국의 表決결과가 밝혀졌는데 贊成二千二百五十一표 反對八十二표 (三·四八%), 無效二十一표 (〇·八九%)로 대통령의 추천을 九五·六三%로찬성, 이들에대한 當選이 결정됐다. 朴의장은 이날오후當選者를公告하고 당선인들에게 도개별통지한다.

이날 地域會議는 서울은 국립극장, 釜山은부산은행대강당, 京畿는 水原시민회관, 江原은道立문화관, 忠北은 교육위원회강당, 忠南은 大田 가톨릭회관, 全北은 教育委員會강당, 全南은 光州학생회관, 慶北은 大邱商明大강당, 慶南은 釜山교육회관, 濟州는 濟州문화관에서 각각열렸다.



三年制국회의원選出을위해 七일오전 국립극장에서 열린 國民會議의 서울地域會議（金一煥운영위원이 의장개회사를 대독하고있다）•

午後에 當選공고

이날 지역회의는 市道別로 의장이지명한 운영위원이 주재, 개회사(낭독)를 대독한후 투표에 들어갔다. 市道지역회의를 주재한 市道별 운영위원은 다음과같다. ▲서울=金一煥 ▲釜山=鄭泰聖 ▲京畿=李永好 ▲江原=李相蘇 ▲忠北=李世根 ▲忠南=李倚世 ▲全北=李春基 ▲全南=朴翔鎭 ▲慶北=嚴昌燮 ▲慶南=趙成華 ▲濟州=吳光協

한편 이날회의에 참석하지못한 五명은 서울의 徐廷貴 南宮鎭, 釜山 李在悳, 慶北 鄭他龍대의원(이상 모두外遊中)과 와병중인 全南의 鄭丙龍대의원 등이다.

國民會議 地域別 表決狀況

市道	在籍	出席	贊成	反對	無效
서울	303	301	299	2	
釜山	104	103	95	7	1
京畿	280	280	274	4	2
江原	145	145	135	10	
忠北	127	127	125	2	
忠南	231	231	226	5	
全北	200	200	187	10	3
全南	312	311	297	11	3
慶北	354	353	335	13	5
慶南	278	278	253	18	7
濟州	25	25	25	—	
計	2,359	2,354	2,251	82	21

"代議制度에 새바람"

"國力培養돼야民主發展가능"

朴正熙議長 국민회의開會辭

朴正熙통일주체국민회의의장은 七日『우리에게는 民主主義가 중요하지만 이에못지않게 중요한 것은 곧 國力培養이며 국력이 배양되어야만 비로소 民主制度의 발전도 가능하다』고 말하고 『國力배양은 民族의 安定과 번영을 이룩하기위한 유일한길이며 이를위해 우리는 민주주의와 능률과 團結과 성실성을 발휘해야한다』고 강조했다.

국민회의의 의장인 朴대통령은 이날 오전十時 서울을비롯한 전국十一개市道別로 일제히 열린 國民會議의 地域會議에보낸 開會辭에서 이와같이 말했는데 이 개회사는 지역회의를 주재한 運營委員들에의해 代讀됐다.

朴의장은『우리는 十月維新의 國民的決斷을 내리면서 민주주의를 빙자한 낭비와 파쟁 그리고 비능률이 다시는 우리 주변에서 횡포를 부리지 못하도록 다짐한바 있다』고 想起시키면서『이번 地域회의가 能率을 極大化하고 國力培養을 加速化하는데 이바지하는 維新憲政질서확립에 큰 礎石가될것』이라고 말했다.

朴의장은 이어 국민의 主權的수임기관인 이모임에서 선출되는 이들 국회의원은 우리의 代議制度를 성실하고 능률적으로 운영할수있도록 새바람을 일으킬것과 生産的인民主制度 즉 韓國的民主主義의 뿌리를 확고히 박을수있게 앞장서 헌신할 것을 확신한다』고 말하고 끝으로 국민회의 代議員들이『우리政治제도를 발전시켜야겠다는 사명감을 갖고 이들 국회의원 후보들을 同志로 맞이해줄것』을 당부했다.

九代國會 12日께開院

會期七日

議長에 白斗鎭·丁一權·白南檍씨物望

統一主體國民會議가 七日 七十三명의 三年制의원을 선출함에따라 第九代國會는 오는 十二日께 開院될 것으로 알려졌다. 七日동안의 短期會期를 갖게될 제九대국회의 첫 臨時國會는 開院日부터 任期가 시작되어 七日동안에 ㊀국회의장단의선출 ㊁院內交涉團體의 구성 ㊂常任委의 配定 ㊃常任委員長의 선출등 院의 構成을 마친 다음 새憲法에 따라 國務總理와 大法院長의 任命同意절차를 밟게 된다.

새國會法에따라 강력한 權限을 갖게될 새국회의장에는 白斗鎭전국회의장 丁一權共和黨당의장서리 白南檍전共和黨당의장등이 물망에올라있으며 국회부의장 한사람은 관례대로 野黨에 주게될것으로 전해졌다.

地方自治단체의長에 教育監·教育長 포함

公務員任用令개정

국무회의는 六일오후 지방공무원 임용령을 개정 ㊀지방자치단체의 장에 시도 교육감과 시군 교육장을 포함시키는 한편 ㊁사서직(司書職) 청도현업직 섬유기술직 통신기술직 전송기술직등 五개 직렬(職列)을 신설했다.

이 개정령은 또 공개임용에 의한 결원보충이 불가능한 읍 면 등의 공무원으로 특별임용 될수있는 자는 그 지역사회개발에 헌신 노력하여 현저한 공적이 있는 자로 하고 임용급류는 五급에 한하도록 했다.

教育공무원任用令개정 「師範系우선採用」폐지

국무회의는 六일오후 교육공무원임용령을 개정, 사범계학교 졸업자의 우선채용비율을 폐지하는한편 교육장과 교육연구관 부교수 실업고등전문학교와 기타 전문학교교원의 임용권을 문교부장관에게 위임토록했다.

建設部에 産業立地局 關稅廳엔 輸出局신설

閣議 職制개정안議決

國務會議는 六日오후 建設部에 産業立地局 關稅廳에 輸出局을 신설하는등 六개기관의 직제개정안을 의결했다. 다음은 개정된 직제내용.

▲建設部=産業立地局을신설, 그밑에 立地計劃課 團地造成課 工業用水課 공업항과를두며 國土計劃局의 전국計劃擔當官과 地域計劃擔當官을 폐지하고 住宅都市局에 都市開發課를 신설. ▲關稅廳=輸出局을 신설, 輸出課 管理課 統計課를두며 價格調査官을 폐지하고 稅務局을 輸入국으로 개칭, 輸入課 價格調査一課 價格調査二課를 두도록함. ▲法務部=矯正局에 矯正담당官신설. ▲稅關=馬山稅關長직급을 二級乙類로하고 그밑에 副稅關長을두며 定員十八명을 증원하고 本廳에서十五명을 이체함. ▲地方建設局=地方國土建設局재해복구사무소등의 설치근거를 신설. ▲法制處=法制官의 직급을 부이사관 또는 서기관에서 이사관 부이사관 또는 서기관으로 조정.

韓國유조船등 三척大破

크메르共産軍, 메콩江서砲擊

【니크루옹六日UPI同和】 「크메르」共産軍은 六日「프놈펜」에보내는 食糧·油類·彈藥을 滿載한 「메콩」江上의 護送船團을 砲擊 韓國유조선 부흥호를 포함한 三隻의 선박을 大破했다고 군소식통이 밝혔다.

野戰장교들은 共産軍이 「프놈펜」 동남방 五十一km지점의 「니크루옹」해군기지 바로남쪽 「메콩」江上에서 十二척의 護送船團에 대해 六日새벽 B40로케트砲彈을 발사해와 船團은 부득이 「니크루옹」 기지에 긴급 대피했다고 밝혔다.

兩黨, 開院앞두고 黨體制整備

共和黨

週末께 黨職改編단행

黨務委員전원 곧일괄辭表제출方針

共和黨은 國會開院을 전후한 이번 週末께 院內要職人選과관련 黨要職개편을 단행할것으로 알려졌다.

同黨은 八日 이후에 二·二七 총선후 첫 당무회의를 열어 朴正熙총재에게 人選의 재량권을 주기위해 당무위원전원이 일괄사표를 제출할 방침인것으로 알려졌다.

同黨은 또院內交涉團體구성문제도 차총재의 뜻에따라 결정할 방침이나 현재㊀地域區에서 당선된 七十三명만으로 交涉團體를 구성하는 방안 ㊁國民會議선출케이스가 共和黨籍을 가진 二十八명을 黨에 흡수, 一百一명으로 共和黨交涉단체를 구성하는방안등이 아울러 검토되고 있는 것으로 전해졌다.

新民黨

常務委구성、黨憲개정

柳珍山씨復歸움직임으로 말썽일듯

新民黨은 七日 中央常務委員전형위를 열어 곧 中央常務委를 구성키로하는등 黨體制정비에 착수했다. 新民黨은 中央常委구성과 병행하여 黨憲審議委를 열어 적넨째 전당대회개최와 새國會議員선거법과 政黨法에 맞도록 黨憲을 改正할 예정이다.

珍山계일부에선 中央常委에서 柳珍山씨의 당수직사퇴서를 반려토록 결의할것을 추진하고있어 黨안에서 큰말썽이 일고있다.

사퇴서가 반려되면 柳珍山씨가 당수직에 복귀하는것인데 당수직 사퇴서는 전당대회에서만 처리될수있다는 反論이 제기되고 있다.

三百명 이내로 돼있는 중앙상무위원중 정무위원 二十四명 지도위원十三명 국회의원 三十三명 地區黨委員長 二十四명 공천자二十四명 고문一명등 모두 一百十九명은 당헌상 자동케이스여서 전형위는 나머지 一百八十一명에대한 전형을 하게된다.

「大地」의 노벨賞受賞作家

펄벅女史 永眠

어제80세를 一期로

「펄 벅」女史

【펄비(버몬트州) 六日UPI同和】 中國의 農民生活을그려 美國人들에게 처음으로 中國文化를 잘 이소개한 力作 「大地」로 「퓰리처」賞과 「노벨」文學賞을 받은 美國女流作家 「펄 S 벅」여사가 六日 향년八十세를 일기로 작고했다.

著述뿐만아니라 晩年에는 韓國의 고아입양등 자선사업에진념해온 「펄 벅」여사는 작년六月二十六일의 生日직후 담낭切除수술을 받은바있다.

中國에서 선교활동을한 長老敎목사의딸로 「웨스트 버지니아」州에서 태어나 어린시절을 中國에서보낸 「펄 벅」여사는 一九三〇年에 「東風 西風」으로 본격적인 作品활동을시작, 다음해에 그녀의 代表作인 「大地」로 「퓰리처」賞을 탔으며 一九三八年에는 美國女性으로서는 최초의 「노벨」文學賞수상자가 되었다.

최근에는 中共入國신청을 했었으나 中共으로부터 그녀의 작품이 中國을 왜곡하고 中國人들을 모욕했다는 이유로 入國을 거절당한바 있다.

여사의 장례식은 아직 확정되지않았으나 本人의 평소소망에따라 家族葬이 될것이다. 〈관계기사 五·七면〉

대륙붕實務小委 의견접근

조광料납부 「單獨開發」방식으로

韓日兩國정부는 協定文작성을 위한 七日의 實務小委를 마지막으로 濟州道西南海底의 대륙붕(大陸棚) 공동개발을 위한 協議를 사실상 마무리한것으로 알려졌다.

五日부터 사흘동안 열린 實務小委는 그동안 四차의 韓日間 實務者會議에서 매듭지지 못한 未決問題로 남아있던 관여 外國人會社들의 조광료(租鑛料)납부방식에 대해 의견접근을 보임으로써 작년十月부터 시작된 韓日間 협상을 매듭짓게된것으로 전해졌다.

조광료납부방식으로는 韓國측의 주장으로 교차納付制가 거론됐으나 마지막 단계에서 이를 묵살, 共同開發의 이전의 單獨開發때 방식인 原點으로 환원시킨것으로 알려졌다.

이로인해 韓日間의 합의사항 시행을위한 韓日 양국의 國內法 적용 문제와 관련, 이미외국회사들과 대륙붕 개발 계약을 맺고있는 韓國은 계약을 경신하고 日本은 特別法을 제정하는등 각각 필요한조치를 할 방침인것으로 알려졌다.

韓國은 外國人 회사들의기존 계약만 경신하면 별도의國內法 개정조치가 필요없기는하나 三월중 協定調印을 위해서는 일부회사의 설정문제가 「약간의 문제」로 뒤따르고 있는 것으로 전해졌다.

한편 六日의 實務小委에서는 共同開發區域과 單獨開發區域에 겹쳐있는 油田에 대해서는 韓國측주장대로 單位化制를 채택키로했으며 四, 五, 六鑛區에 걸쳐있는 일부鑛區의 조약문제에 대해서도 당초대로 각 별도開發키로합의했다.

이로써 濟州道西南海底의 대륙붕공동개발에 참여할 회사는 韓國측에서 「걸프」(四鑛區) 「텍사코」(五鑛區) 「쉘」(六鑛區) 「코암」(七鑛區)과 日本측에서 참여한 日本石油 西日本石油 帝國石油등 모두 七개會社가되며 同一鑛區에 중복되고있는 韓國측의 개발회사와 日本측의 회사들은 당사자끼리 각각계약을 맺어 자기네들중에서 代表회사를 지정, 이 회사가 개발케된다.

이밖에도 韓日兩政府는 政府間 협의체를 두어 관리키로했으나 이 協議體의 기능과 권한은 七日의 마지막會議에서 마련할 예정인 것으로 전해졌다.

利益配分은 總生産量을 韓日兩國이 五十대 五十으로 等分하고 開發會社들이 납부하는 稅金 보너스등은 각각 政府의 수입으로 하게된다.

地域區무소속當選者

交涉團體 구성推進

金在光씨등 五人連絡委구성

前新民黨院內總務 金在光씨를 비롯한 無所屬國會議員당선자 十一명은 六日저녁 모임을 갖고 앞으로 院內에서 無所屬十八명(一명은 共和黨入黨의사)과 統一黨二명을 합쳐 二十명으로 院內交涉團體 구성을 추진키로 하고 金씨와 洪淳(?) 陳懿鍾 禹炳奎 李珍鎔씨등으로 五人連絡委를 구성, 이들에게 구체적인 문제를 위임했다.

五人連絡委는 七日 저녁 첫 회합을 갖고 이날 참석치 않은 統一黨당선자 二명을 포함한 나머지 無所屬당선자들과 개별접촉을 벌이는 한편 國會開院전까지 모든 절차문제를 끝내기로했다.

이날 참석자는 五人連絡委員 외에 親與의 金光洙 林鶴洞씨, 親野의 李龍熙 孫周恒 金貴起씨등이며 나머지 不參者중 權五台씨는 共和黨에 입당의사를 갖고있고 韓英洙 金潤河 朴貴洙 姜昌(?) 吳(?) 李永約 朴柱炫씨등도 이 모임에 찬의를갖고있는것으로알려졌다.

統一黨의 金祿永 金敬仁씨등은 黨方針이 정해질때까지는 모임에 참여치 않을것으로 알려졌다.

統一黨, 總選調委구성

統一黨은 七日 二·二七총선 不正事例를 조사하기위해 金祿永 金敬仁 金炳俊 鄭相九 柳宅馨 李元守 李玉鉉씨등으로 특별조사위를 구성했다.

日、對北韓輸出入 규모 千五十二萬파운드成約

【東京=七日申用淳특파원】「日朝貿易會」가 六日 밝힌바에의하면 현재 北韓을 방문중인 실업계대표단 (五十一社六十一명)은 北韓과 輸出入 합계 一千五十二萬五千파운드의 貿易去來에 成約했다고한다.

四者軍事委小委 捕虜釋放完全교착

【사이공七日合同】 四者共同軍事委員會 절차문제小委員會는 六日「사이공」에서 회의를 갖고 越南이 共同軍事委의 공산측요원들에게 수송편을 제공하는문제등 몇가지 문제만 합의했을 뿐 포로석방문제는 완전히 교착상태에 빠졌다.

아나운서出身代議員이 「信條」낭독

○…우리 헌정사상 처음으로 대통령이 추천한 七十三명의 三년제 의원후보와 十四명의 예비후보에 대한 찬반투표를 실시한 七일의 통일주체국민회의 十一개 시도별 지역회의는 간소한 절차로 주권자의 판단에 주권을 대행, 압도적인 찬성의 뜻을 표했다.

개회식에선 대의원들이 일제히 기립한 가운데 대표가 대의원 신조를 낭독해서 박수로 의원을 천명했고 이어 朴正熙 대통령의 개회사가 대독되면 박수를 받았다.

○…종로구 수운회관에 자리잡은 통일주체국민회의사무처는 三층에 상황실을 마련, 一조(충남 전북 전남) 二조(부산 강원 경기 충북) 三조(서울 경북 경남 제주) 등 四개조로 나눠 전국十一개 시도로부터 들어오는 회의진행상황을 보고 접수하는대로 청와대에 보고하는 한편 라디오 텔레비전 청취반은 중계방송을 청취, 보고서를 만들기에 분주했다.

○…이날 오전十시정각 서울시내 명동에 자리잡은 국립극장에서 열린 서울지역회의는 金一煥운영위원사회로 진행됐다. 柳根國통일주체국민회의 사무차장의 개회선언으로 국기경례 애국가제창 전몰장병및 선열에대한 묵념에 이어 통일주체국민회의대의원신조낭독(문화방송 아나운서 任完根대의원낭독)과 朴正熙의장의 개회사(金一煥운영위원대독)를 끝으로 十三분만에 개회식을 끝내고 十여분남짓 회의장을 정리한뒤 국회의원선거에 들어갔다.

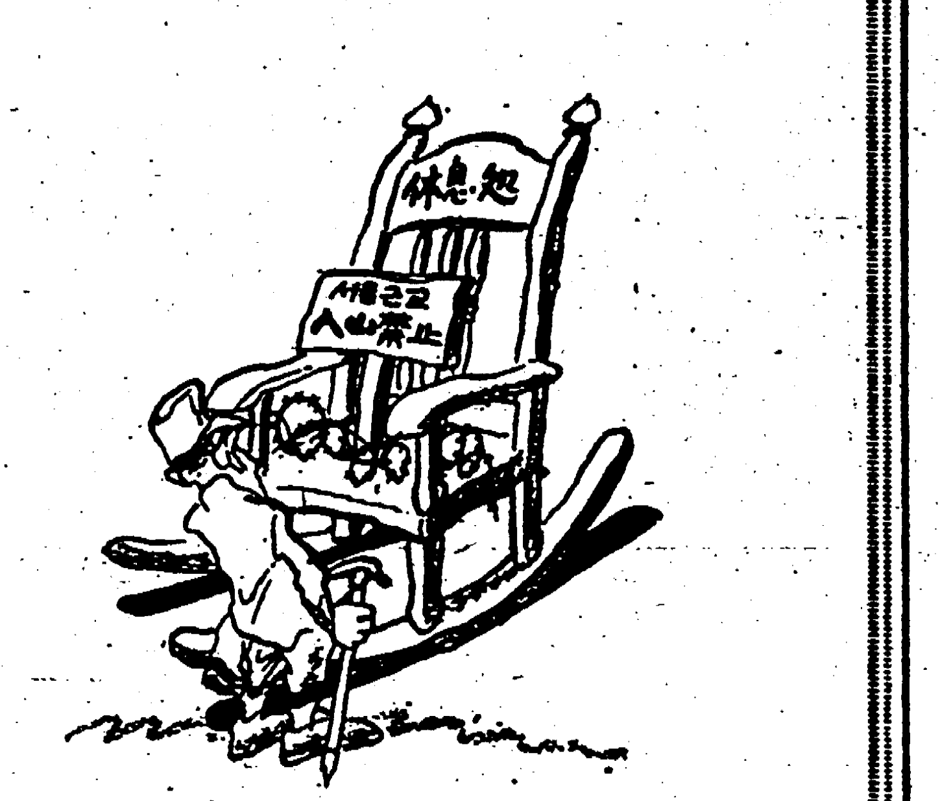
○…이날 단상정면에는 노란색 무늬의 배경에 커다란 태극기 대의원신조및 朴대통령의사진이 걸려있었고 단상에는 金鍾泌국무총리 金玄玉내무장관 李秉禧정무담당무임소장관 梁鐸植서울시장및이날회의를 주재하는 金一煥운영위원이 자리를 차지했다.

네運營委員교체

朴正熙통일주체국민회의 의장은 六日로 任期가 끝난 제一차 運營委員 五十명가운데 洪思日(경기) 洪鍾旭(강원) 吳龍南 龍鎭(이상경북)대의원 등 四명을 교체, 새로 李錫(?) 永善(이상경북)대의원과 鄭光默(강원) 權五鉉(경기)대의원을 지명하고 나머지 四十六명의 운영위원은 재지명했다. 국민회의운영위원의 任期는 다음集會의 前日까지다.

날씨 <8일>
해뜸=오전六시三十분 해짐=오후六시
中部 서울=북동풍, 대체로 맑음 최저영하三도~최고六도 (기온은섭씨)
忠淸=북동풍, 대체로 맑음, 영하一~六도
湖南=북서풍, 대체로 맑음, 영하一~七도
嶺南=북서풍, 대체로 맑음, 四~十二도
嶺東=북서풍, 흐린후 차차 맑음, 三~七도
濟州=북동풍, 대체로 맑음, 영하一~五도
▲東海=북동풍 6~8m, 파고1~1.5m
▲南海=북서풍 10m, 파고1~2m
▲西海=북동풍 6~8m, 파고1m

東亞戲評 白寅洙



우리집감기약 루루

여드름 치료제!
프레마신70
태광화학

時事英語研究 4월호 값 300원
●이달의 인터뷰 / Henry Kissinger
越南戰 이후의 새 時代
A New Era After Vietnam
●70年代 世界秩序 / 相互弱勢의 均衡
Balance of the Mutual Weakness
By Henry Brandon
特輯 젊은世代와 70年代의 不安
□ 現代文明의 地獄에 젊은 世代를 위한 出口는 없는가?
This Generation Facing the Inferno……By Eugene Ionesco
□ 憤怒의 70年代—社会는 왜 젊은 世代를 冷待하는가?
Modern Society Segregates Its Youth……By Kenneth E. Boulding
□ 1970年代는 人間의 知識과 勇気를 부르는 제 2의 創世紀
Man Has Come to A Second Genesis……T. George Harris
취직영어예상문제
유학영어 TOEFl
小說의 慣用表現
英語教育칼럼
고급 英作文
現代小說評
海外留学記
영화 台詞 恐怖의 25時 (Blind Terror)

英語世界 4월호 값 220원
교양칼럼
□ Humor (해학)와 Satire (풍자)의 차잇점
□ 세계의 신문 / 개발도상국가 篇
□ 악수의 여러 형태와 그 意義
□ 과학과 문화와 생활
□ 약은듯 어리석은 동물은 女子 / 독일야담
特輯 大学生·젊은世代의 章
놀라울도록 새롭게 달라진 美 大学生들의 意識構造, 価値観 및 生活態度
New Mood of College Students / U. S. News & World Report
高度化된 西洋物質文明의 価値観을 부정하며 東洋에 심취하는 美 젊은世代
Why Go East, Young Men? / Dr. Anthony Storr
닉슨 美대통령이 19살 총각 때 패트女史에게 보낸 맨처음 연애편지 全文공개
Dear Pat, I Believe I Love You. I Have a Heavy Crush on You.
□ 英詩 – The Blessed Damozel
□ 短篇 – Rain Violet
□ 今年度 고려대학교 英語入試문제 해설
이달의 영화 East of Eden (에덴의 동쪽)

보너스 附
創刊 時事英語研究 14週年 記念
定期購読会員大募集
時事英語研究 1年分을 3,300원에
英語世界 1年分을 2,400원에
◈割引해 드리면서 보너스도드립니다◈
特別보너스
● 닉슨大統領 취임연설 LP레코오드 1매 (값1,200원)
● 리틀英英辭典 (값1,200원)
위 상품중 購讀會員께서 願하시는 한가지를 보너스로 증정합니다
신청방법
(가) 서울市内 讀者는: (1) 本社 영업부(24—2973)로 電話申請하실 수도 있고
(2) 귀하를 방문한 本社 직원에게 신청하실 수도 있으며
(3) 鍾路2街 YMCA 건너편 良友堂 書店이나
(4) 本社에 직접 오셔서 신청하실 수도 있읍니다.
(나) 地方 讀者는: (1) 가까운 우체국에 가셔서 對替 서울2139號로 송금하실수도 있고
(2) 우체국 현금봉투를 이용「서울 光化門 148號」로 보내셔도 됩니다.
時事英語社 (24) 2971～2973